

Nr. 5.  
15.  
jan.

**Lög  
um**

löggilding verzlunarstaðar að Haukadal í Dýrafirði.

**Vjer Christian hinn Níundi,** af guðs náð Danmerkur konungur,  
Vinda og Gauta, hertogi í Sljesvík, Holtsetalandi, Stórmæri, Þjettmerskj.  
Láenborg og Aldinborg,

**Gjörnum kunnugt:** Alþingi hefur fallizt á lög þessi og Vjer staðfest þau með samþykki Voru:

Að Haukadal í Dýrafirði skal vera löggiltur verzlunarstaður.

Eftir þessu eiga allir hlutaðeigendur sjer að hegða.

*Gefið á Amalzúborg, 15. jan. 1892.*

Undir Vorri konunglegu hendi og innsigli.

*Christian R.*

(L. S.)

---

*J. Nellemann.*

Autoriseret Oversættelse i Henhold til Lov 18de September 1891.

## Lov

om

Nr. 5.  
15de  
Jan.

Autorisation af et Handelssted ved Haukadalur i Dyrafjord.

**Vi Christian den Niende, af Guds Naade Konge til Danmark,  
de Venders og Goters, Hertug til Slesvig, Holsten, Stormarn, Ditmarsken,  
Lauenborg og Oldenborg,**

Søre vitterligt: Altinget har vedtaget og Vi ved Vort Sanctykte Stadfæstet følgende Lov :

Bed Haukadalur i Dyrafjord skal være et autoriseret Handelssted.

Hvorester alle vedkommende sig have at rette.

Givet paa Amalienborg, den 15de Januar 1892.

Ministeriet for Æland, den 15de Januar 1892.

*J. Nellemann.*

*J. Finsen.  
Ass.*